

**LA INVESTIGACIÓN PARTICIPATIVA: SU EFECTO EN DOS GRUPOS DE MUJERES RURALES DE HIDALGO Y TLAXCALA, MEX.** Tesis de Maestría en Estudios del Desarrollo Rural.

Aguilar Ramírez Xinia (Costa Rica)

Fecha de examen: 28 julio 1992.

Consejera: Dra. Emma Zapata Martelo.

Asesoría: Lic. Carlota Botey Estape y M.C. Edilberto Niño Velásquez.

El presente trabajo versa sobre el efecto que la investigación participativa ha tenido en las Unidades Agrícolas Industrial para la Mujer (UAIM) de San Andrés Buenavista y San José Jiquilpan en los Estados de Tlaxcala e Hidalgo, respectivamente. Se hipotetiza que "la utilización de la metodología de investigación participativa, promueve la revalorización, concientización y desarrollo de la mujer rural como sujeto capaz de transformar las condiciones de vida. En este sentido la metodología está compuesta por cuatro fases: autodiagnóstico, organización, capacitación-educación y sistematización-evaluación.

*La metodología* utilizada para realizar la presente investigación estuvo basada en el método cualitativo. Debido a que esta investigación se ha considerado desde el punto de vista cualitativo y lógicamente a los datos recogidos no se les puede asignar valores numéricos; se optó por vaciar la información en fichas (15 x 10 cm). la idea en el uso de esta técnica (aunque con la moderna tecnología computacional pareciera obsoleta) es registrar en el lenguaje coloquial de las campesinas sus testimonios; los conceptos sensibles. las palabras de las mujeres se convierten eventualmente en los resultados o descubrimientos de esta tesis.

El estudio se realizó en dos unidades en donde existe la Unidad Agrícola Industrial para la Mujer. En San Andrés Buenavista, Tlaxcala, el grupo estaba formado por 28 mujeres y, la de San José Jiquilpan, Hidalgo, por 6 mujeres. Por otra parte, y con el objetivo de tratar de contrastar la información recabada con las mujeres rurales de ambas comunidades que no tuvieran ninguna relación con la UAIM, se entrevistaron a 7 mujeres en Buenavista y, en Jiquilpan, a 3.

*Las conclusiones* muestran que la Investigación Participativa, efectivamente, promueve la revalorización de las mujeres rurales y, aunque las transformaciones sociales requieren de largos periodos de tiempo, las mujeres de las UAIMS de San José Jiquilpan y San Andrés Buenavista, muestran y expresan un cambio en sus roles de trabajo y en sus espacios de acción. Ya no es solamente el espacio doméstico en el que actúan sino que los intereses que tienen en la actualidad trascienden lo familiar proyectándose en actividades comunitarias y en instituciones gubernamentales.

Con la metodología de Investigación Participativa se fomenta la conciencia de género; a través del proceso educativo, las mujeres descubren sus potencialidades y capacidades para atender actividades del grupo, que rompen con las normas patriarcales y de subordinación establecidas, ya que demuestran

con hechos y acciones que la mujer no está obligada a permanecer solamente en el hogar. Existe en los dos grupos estudiados una valoración del trabajo del proyecto, de los conocimientos aprendidos y un reconocimiento de la importancia de la organización, así como participación y los proyectos productivos; pues aunque éstos no generan enormes ingresos les ayudan a solucionar necesidades básicas como alimentación, vivienda y servicios elementales.